



ທີ່ພມ ០២០៣ / ៤៤/៩៣/

ກະທຽວການພັດນາສັງຄມແລກວາມມິນຄຂອງມຸນໝຍ
១០៣៤ ດັນກຽມເກມ ແຂວງຄລອມມහານາຄ
ເຂົ້າປົ້ມປາບສັຕຽພ່າຍ ກຣູງເທິພາ ១០១០

៣០ ກຣກກໍາມ ២៥៦៧

ເຮືອງ ພັດການປະຊຸມຄະນະກຣມາຊີການປະຊາກແລກວາມພັດນາແຫ່ງສຫປະຊາທິ ສມັຍທີ ៥៧

ເຮືອນ ເລຂາຊີການຄະນະຮັ້ມນຕີ

ອ້າງຄຶງ ຮັ້ນສື່ອສຳນັກເລຂາຊີການຄະນະຮັ້ມນຕີ ດ່ວນທີ່ສຸດ ທີ່ ນຮ ០៥០៥/៨៦៨៨ ລົງວັນທີ ២៥ ພຶສພາຍ ២៥៦៧

ສິ່ງທີ່ສົ່ງມາດ້ວຍ ១. ປົງປົງຢາເນື່ອງໃນໂຄກສເນີມຄລອງກຣບຮອບ ៣០ ປີ ການປະຊຸມຮ່ວມປະເທດ
ວ່າດ້ວຍປະຊາກແລກວາມພັດນາ ພຣັນຄຳແປລ២. ວິດທັນສຽງປົງປົງຄະນະກຣມາຊີການປະຊາກແລກວາມພັດນາແຫ່ງສຫປະຊາທິ
ສມັຍທີ ៥៧

ຕາມທັນສື່ອທີ່ອ້າງຄຶງ ສຳນັກເລຂາຊີການຄະນະຮັ້ມນຕີແຈ້ງມີຄະນະຮັ້ມນຕີມີເວັນທີ ២៣ ພຶສພາຍ ២៥៦៧
ເຫັນຂອບຮ່າງປົງປົງຢາຄະນະກຣມາຊີການປະຊາກແລກວາມພັດນາແຫ່ງສຫປະຊາທິ ສມັຍທີ ៥៧ (The fifty-seventh
session of the Commission on Population and Development – CPD57) ຕາມທີ່ກະທຽວການພັດນາສັງຄມ
ແລກວາມມິນຄຂອງມຸນໝຍ ເສັນ ຄວາມລະເອີດເຈັ້ງແລ້ວ ນັ້ນ

ກະທຽວການພັດນາສັງຄມແລກວາມມິນຄຂອງມຸນໝຍ ຂອງເຮືອນເສັນຜົດການປະຊຸມຄະນະກຣມາຊີການ
ປະຊາກແລກວາມພັດນາແຫ່ງສຫປະຊາທິ ສມັຍທີ ៥៧ ຕາມມີຄະນະຮັ້ມນຕີໜ້າຕົ້ນມາເພື່ອຄະນະຮັ້ມນຕີທີ່ກ່າວ
ໂດຍເຮືອນນີ້ເຂົ້າຢ່າຍທີ່ຈະຕ້ອນນຳເສັນຄະນະຮັ້ມນຕີຕາມພຣະຣາຊກູ່ຢູ່ກວ່າດ້ວຍການເສັນເຮືອງແລກວາມປະຊຸມຄະນະຮັ້ມນຕີ
ພ.ສ. ២៥៤៨ ນາທຣາ ៥ (၅)

ທັນນີ້ ເຮືອງດັກລ່າວມີຮາຍລະເອີດ ດັ່ງນີ້

១. ເຫດຜລຄວາມຈຳເປັນທີ່ຕ້ອງເສັນຄະນະຮັ້ມນຕີ

ຜົດການປະຊຸມຄະນະກຣມາຊີການປະຊາກແລກວາມພັດນາແຫ່ງສຫປະຊາທິ ສມັຍທີ ៥៧ ມີປະເດີນ
ສຳຄັນເຊີງໂຍບາຍດ້ານຄວາມສັ້ມພັນຮ່ວ່າງປະເທດແລກວາມຄວາມຮ່ວ່າງປະເທດ ຈຶ່ງອູ້ນໃໝ່ທີ່ກວ່ານຳເຮືອງເສັນ
ຄະນະຮັ້ມນຕີເພື່ອພິຈານາຕາມນັ້ນມາທຣາ ៥ (၅) ຂອງພຣະຣາຊກູ່ຢູ່ກວ່າດ້ວຍການເສັນເຮືອງແລກວາມປະຊຸມຄະນະຮັ້ມນຕີ
ພ.ສ. ២៥៤៨ ປະກອບກັບເອກສາຣົລັບພົກພະນັກງານປະຊຸມ ໄດ້ແກ່ ປົງປົງຢາຄະນະກຣມາຊີການປະຊາກແລກວາມ
ພັດນາແຫ່ງສຫປະຊາທິ ສມັຍທີ ៥៧ ມີຄວາມແຕກຕ່າງຈາກຮັງຜລລົພ໌ກປະຊຸມ ທີ່ຄະນະຮັ້ມນຕີມີມີເຫັນຂອບໄວ້ແລ້ວມີເວັນທີ ២៣
ພຶສພາຍ ២៥៦៧ ໂດຍມີການປັບປຸງເປົ້າໃຫ້ກວ່າມສຳຄັນແລ້ວມີ້ບັດກັບຫລັກການທີ່ຄະນະຮັ້ມນຕີ
ໄດ້ໃຫ້ຄວາມເຫັນຂອບໄວ້ ດັ່ງນີ້ ກະທຽວການພັດນາສັງຄມແລກວາມມິນຄຂອງມຸນໝຍ ຈຶ່ງເຫັນກວ່າມີເຫັນຂອບໄວ້

២. ຄວາມເຮັດວຽກຂອງເຮືອງ

ໄນ້ມີ

៣. ສາຮະສຳຄັນ

៣.១ ມາພຣວມ

ການປະຊຸມຄະນະກຣມາຊີການປະຊາກແລກວາມພັດນາແຫ່ງສຫປະຊາທິ ສມັຍທີ ៥៧
ຫຼື CPD57 ຈັດຂຶ້ນຮ່ວ່າງວັນທີ ២៥ ພຶສພາຍ - ៣ ພຸດຍກໍາມ ២៥៦៧ ໃນ ສຳນັກງານໃຫຍ່ສຫປະຊາຕິນຄຣນິວອົກ
ສຫຮັ້ມນຕີເມຣິກາ ໂດຍມີ Ms. Noemi Espinoza Madrid ເປັນປະຫຸນຄະນະກຣມາຊີການ ແລະ ມີຜູ້ເຂົ້າວ່ານິການປະຊຸມ
ປະກອບດ້ວຍ ຜູ້ແທນຮັ້ມບາລ ຈຳນວນທັງສິ້ນ ១២៥ ປະເທດ ແລກວາມຮ່ວມປະເທດ ອົກກໍຣມໄໝແສງທາກຳໄຮ
/ແລກວາມປະຊາສັງຄມ...

และภาคประชาสังคม จำนวนทั้งสิ้น ๗๐ องค์กร และมีการรับรองปฏิญญาเนื่องในโอกาสเฉลิมฉลองการครบรอบ ๓๐ ปี การประชุมระหว่างประเทศว่าด้วยประชากรและการพัฒนาเป็นเอกสารผลลัพธ์ของการประชุม ในพิธีเปิดการประชุม วันที่ ๒๙ เมษายน ๒๕๖๗ ซึ่งเป็นการรับรองโดยฉันทามติ และไม่มีการลงนาม

๓.๒ หัวข้อหลักและประเด็นสำคัญ

หัวข้อหลักของการประชุม CPD57 คือ การประเมินสถานการณ์ดำเนินการตามแผนปฏิบัติการของการประชุมระหว่างประเทศว่าด้วยประชากรและการพัฒนา และผลการดำเนินงานที่นำไปสู่การติดตามและทบทวนวาระการพัฒนาที่ยั่งยืน ค.ศ. ๒๐๓๐ ในช่วงทศวรรษแห่งการดำเนินการและมุ่งสู่การพัฒนาที่ยั่งยืน (Assessing the status of implementation of the Programme of Action of the International Conference on Population and Development and its contribution to the follow-up and review of the 2030 Agenda for Sustainable Development during the decade of action and delivery for sustainable development) ซึ่งที่ประชุมได้หารือถึงพัฒนาการระดับโลก ในระยะ ๓๐ ปีที่ผ่านมา นับตั้งแต่การรับรองแผนปฏิบัติการของการประชุมระหว่างประเทศว่าด้วยประชากรและการพัฒนาเมื่อปี พ.ศ. ๒๕๓๗ ณ กรุงไคโร สาธารณรัฐอาหรับอียิปต์ ในภาพรวม ประเทศต่าง ๆ ได้ก้าวล้ำถ้อยແถลงนำเสนocommunity ความคืบหน้า การดำเนินงาน โดยเฉพาะด้านความเท่าเทียมทางเพศ การเข้าถึงสิทธิและอนามัยเจริญพันธุ์ การลดอัตราการเสียชีวิตของมารดาและทารก การเข้าถึงหลักประกันสุขภาพถ้วนหน้าและการเข้าถึงการศึกษาที่มีคุณภาพ นอกจากนั้น ประเทศต่าง ๆ ยังตระหนักรถึงความสำคัญของการบูรณาการและเชื่อมโยงการเปลี่ยนแปลงโครงสร้างประชากรกับแนวโน้มการเปลี่ยนแปลงที่สำคัญของโลก (Megatrends) มิติต่าง ๆ อาทิ การเปลี่ยนแปลงสภาพภูมิอากาศ การโยกย้ายถิ่นฐาน และการขยายตัวของเมือง รวมถึงให้ความสำคัญกับเสริมสร้างขีดความสามารถด้านข้อมูลประชากรของประเทศ และขับเคลื่อนการดำเนินงานแนวทางการพัฒนาทุกช่วงวัย (life-course approach) และเน้นย้ำบทบาทของครอบครัวที่สนับสนุนการพัฒนาที่ยั่งยืน และการบูรณาการนโยบายที่มุ่งเน้นครอบครัว (family-oriented policies) ในแผนการพัฒนาประเทศ และระบบการคุ้มครองทางสังคม อย่างไรก็ได้ ประชาคมโลกควรเพิ่มความพยายามในการแก้ไขข้อห้ามที่สำคัญซึ่งยังคงมีอยู่ในหลายพื้นที่ของโลกและเป็นอุปสรรคต่อการพัฒนาประชากร ได้แก่ ปัญหาความยากจน ปัญหาความรุนแรงด้วยเหตุแห่งเพศ การขาดการลงทุนในทรัพยากรมนุษย์ สถานการณ์ความขัดแย้ง การเพิ่มจำนวนผู้ลี้ภัยจากความขัดแย้ง และการโยกย้ายถิ่นฐานภายในประเทศและระหว่างประเทศ เป็นต้น

๓.๓ เอกสารผลลัพธ์

ที่ประชุมคณะกรรมการอิการประชากรและการพัฒนาแห่งสหประชาชาติ สมัยที่ ๕๗ ได้ร่วมรับรองเอกสารผลลัพธ์ของการประชุมโดยใช้ชื่อว่า ปฏิญญาเนื่องในโอกาสเฉลิมฉลองการครบรอบ ๓๐ ปี การประชุมระหว่างประเทศว่าด้วยประชากรและการพัฒนา (Declaration on the occasion of the thirtieth anniversary of the International Conference on Population and Development) โดยฉันทามติ และไม่มีการลงนาม เมื่อวันที่ ๒๙ เมษายน ๒๕๖๗ ซึ่งปฏิญญาดังกล่าวมีสาระสำคัญเกี่ยวกับการยืนยันความมุ่งมั่น ขับเคลื่อนแผนปฏิบัติการการประชุมระหว่างประเทศว่าด้วยประชากรและการพัฒนาอย่างเต็มที่และ มีประสิทธิภาพ ผ่านผู้มีส่วนได้ส่วนเสียทุกฝ่าย และเสริมสร้างการบูรณาการความเชื่อมโยงระหว่างประชากร และการพัฒนาในทุกมิติที่เกี่ยวข้อง รวมถึงกระตุ้นให้เพิ่มการดำเนินถึงแนวโน้มประชากรในการพัฒนา ยุทธศาสตร์และนโยบายระดับชาติ โดยตระหนักรถึงสิทธิมนุษยชน สิทธิในการพัฒนา ความเท่าเทียมทางเพศ การเสริมพลังสตรีและเด็กผู้หญิงทุกคน ความหลากหลายและพลวัตของประชากร การเปลี่ยนแปลงโครงสร้าง อายุประชากร การขยายตัวของเมือง และการโยกย้ายถิ่นฐานระหว่างประเทศ เพื่อสร้างสมดุลระหว่าง การพัฒนาด้านเศรษฐกิจ สังคมและสิ่งแวดล้อม อีกทั้งยังเป็นการให้คำมั่นในการพัฒนาระบบการเข้าถึงข้อมูล ประชากรที่มีคุณภาพ ซึ่งมีความจำเป็นอย่างยิ่งต่อการติดตามการดำเนินการตามแผนปฏิบัติการฯ และการบรรลุวาระการพัฒนาที่ยั่งยืน

ทั้งนี้ ปฏิญญาที่ได้รับการรับรองมีการเปลี่ยนแปลงจากร่างปฏิญญาฯ ที่คณะกรรมการตีให้ความเห็นชอบในส่วนที่ไม่ใช่สาระสำคัญ กล่าวคือ การตัดถ้อยคำที่ซ้ำซ้อน รวมถึงถ้อยคำที่ระบุสถานการณ์อ่อนไหวที่เฉพาะเจาะจงซึ่งไม่สามารถสะท้อนสถานการณ์ภาพรวมของทุกประเทศได้ เช่น การระบุถึงสังคมสูงวัย การเข้าถึงการศึกษาขั้นพื้นฐานและการเรียนรู้ตลอดชีวิต การจัดการเลือกปฏิบัติและความรุนแรงต่อสตรี การลดอัตราการเสียชีวิตของเด็กและมารดา การเข้าถึงสิทธิและบริการทางสุขภาพก้านหน้า เป็นต้น

๓.๔ บทบาทของประเทศไทย

(๑) นายวราุธ ศิลปอาชา รัฐมนตรีว่าการกระทรวงการพัฒนาสังคมและความมั่นคงของมนุษย์ ได้เข้าร่วมการประชุมเต็มคณะในฐานะหัวหน้าคณะผู้แทนไทยและกล่าวถ้อยแกลงนำเสนอความสำเร็จในการบรรลุเป้าหมายการพัฒนาที่ยั่งยืนด้านสาธารณสุข รวมถึงหยิบยกสถานการณ์ความท้าทายด้านประชากรของไทย พร้อมทั้งนำเสนอนโยบายสำคัญในการรับมือกับสถานการณ์ดังกล่าว นอกจากนั้นนายวราุธฯ ยังได้รับเชิญจากประธาน CPD57 ร่วมแลกเปลี่ยนข้อค้นพบที่สำคัญระดับภูมิภาค ในฐานะประธานการประชุมด้านประชากรระดับเอเชียและแปซิฟิก ในการอภิปรายระดับสูง (High-level Panel) กับประธานการประชุมจากภูมิภาคแอฟริกา ยุโรปตะวันออก ละตินอเมริกาและแคริบเบียน ยุโรปตะวันตกและกลุ่มอื่น ๆ ซึ่งนับว่าเป็นการแสดงบทบาทสำคัญในการสะท้อนสถานการณ์ของประชากรร้อยละ ๖๐ ของโลก ที่เป็นส่วนสำคัญในการกำหนดทิศทางการดำเนินงานของโลกเพื่อรับมือกับความท้าทายจากการเปลี่ยนแปลงโครงสร้างประชากร และ Megatrends ของโลกอย่างยั่งยืน

(๒) ประเทศไทยได้แสดงบทบาทสำคัญในการร่วมเป็นเจ้าภาพจัดการประชุมคู่ข่าน 'ได้แก่' (๑) กิจกรรมคู่ข่าน Asia and the Pacific at the crossroads – Building inclusive and sustainable societies in times of significant demographic change ร่วมกับ สาธารณรัฐฟิจิ สาธารณรัฐฟิลิปปินส์ คณะกรรมการเศรษฐกิจและสังคมสำหรับเอเชียและแปซิฟิก (Economic and Social Commission for Asia and the Pacific - ESCAP) และกองทุนประชากรแห่งสหประชาชาติ (United Nations Population Fund: UNFPA) สำนักงานภูมิภาคเอเชียและแปซิฟิก และ (๒) กิจกรรมคู่ข่าน Optimizing Southeast Asian Population Dynamics through South-South and Triangular Cooperation (SSTC) ร่วมกับ สาธารณรัฐฟิลิปปินส์ สาธารณรัฐมาเลเซีย UNFPA และสำนักงานสหประชาชาติเพื่อความร่วมมือใต้-ใต้ (United Nations Office for South-South Cooperation: UNOSSC)

(๓) นายวราุธ ศิลปอาชา รัฐมนตรีว่าการกระทรวงการพัฒนาสังคมและความมั่นคงของมนุษย์ ได้หารือทวีปacific และแลกเปลี่ยนวิสัยทัศน์เกี่ยวกับสถานการณ์ความท้าทายของโลก ทั้งด้านการเปลี่ยนแปลงสภาพภูมิอากาศ และด้านประชากร รวมถึงแนวทางพัฒนาความร่วมมือในอนาคตกับผู้แทนระดับสูง ได้แก่ (๑) The Right Honourable Andrew Mitchell รัฐมนตรีแห่งรัฐ ด้านการพัฒนาและแอฟริกา จากสหราชอาณาจักร (๒) Mr. Achim Steiner ผู้บริหารโครงการพัฒนาแห่งสหประชาชาติ (United Nations Development Programme: UNDP) และ (๓) Ms. Julitta Onabanjo ผู้แทน UNFPA

๔. ประโยชน์และผลกระทบ

(๑) คณะผู้แทนไทยได้มีส่วนร่วมอย่างแข็งขันในการเข้าร่วมการประชุมเต็มคณะ การอภิปรายระดับสูง และการประชุมคู่ข่านของการประชุม CPD57 ซึ่งการกล่าวถ้อยแกลง และการแสดงวิสัยทัศน์ของผู้แทนรัฐบาลระดับสูงเป็นการส่งเสริมภาพลักษณ์ของไทยในการบรรลุการพัฒนาสังคมที่ครอบคลุมและเท่าเทียม โดยtranslate ถึงสิทธิมนุษยชน สิทธิในการพัฒนา ความเท่าเทียมทางเพศ การเสริมพลังสตรีและเด็กผู้หญิงทุกคน นอกจากนั้น การเข้าร่วมการประชุม CPD57 ยังเป็นโอกาสเสริมสร้างความร่วมมือระหว่างประเทศไทยในมิติประชากรและการพัฒนา เนื่องจากการเปลี่ยนแปลงโครงสร้างประชากรเป็นปัญหาที่เกิดขึ้นทั่วโลก และต้องดำเนินการอย่างเร่งด่วนบนพื้นฐานของการรักษาสมดุลระหว่างสามาชิกของการพัฒนาที่ยั่งยืน

(๒) ประเทศไทยได้ร่วมรับรองเอกสารผลลัพธ์ของการประชุม ซึ่งเป็นการแสดงเจตนาการณ์และความมุ่งมั่นของประเทศไทยในการดำเนินการตามแผนปฏิบัติการการประชุมระหว่างประเทศว่าด้วยประชากรและการพัฒนาอย่างเต็มที่และสมดุล เพื่อพัฒนาคนทุกช่วงวัย และเสริมสร้างความมั่นคงของมนุษย์ ผ่านการบูรณาการความร่วมมือระหว่างหน่วยงานที่เกี่ยวข้องทั้งในระดับประเทศ และระหว่างประเทศ ซึ่งเอกสารผลลัพธ์ดังกล่าวสอดคล้องกับแนวทางการขับเคลื่อนข้อเสนอเชิงนโยบายระดับชาติ “๕ x ๕ ฝ่ายวิกฤตประชากร” ที่พัฒนาขึ้นจากการมีส่วนร่วมของทุกภาคส่วน และครอบคลุมสิทธิของคนทุกกลุ่มซึ่งเสนอโดยกระทรวงการพัฒนาสังคมและความมั่นคงของมนุษย์ และคณะกรรมการรัฐมนตรี มีมติรับทราบและมอบหมายหน่วยงานที่เกี่ยวข้องขับเคลื่อนเชิงนโยบายแล้วเมื่อวันที่ ๒ เมษายน ๒๕๖๗

**๕. ค่าใช้จ่ายและแหล่งที่มา หรือการสูญเสียรายได้
ไม่มี**

**๖. ความเห็นหรือความเห็นชอบ/อนุมัติของหน่วยงานที่เกี่ยวข้อง
ไม่มี**

๗. ข้อกฎหมายและมติคณะกรรมการที่เกี่ยวข้อง

๗.๑ คณะกรรมการที่มีมติเมื่อวันที่ ๒๓ เมษายน ๒๕๖๗ เห็นชอบต่อร่างปฏิญญาคณะกรรมการอธิการประชากรและการพัฒนาแห่งสหประชาติ สมัยที่ ๕๗ (The fifty-seventh session of the Commission on Population and Development – CPD57 และให้รัฐมนตรีว่าการกระทรวงการพัฒนาสังคมและความมั่นคงของมนุษย์ หรือผู้แทนที่ได้รับมอบหมายในฐานะหัวหน้าคณะกรรมการผู้แทนไทย ในการประชุม CPD57 ให้การรับรองร่างปฏิญญาดังกล่าว ทั้งนี้ หากมีความจำเป็นต้องปรับเปลี่ยนร่างปฏิญญา ในส่วนที่ไม่ใช่สาระสำคัญและไม่ขัดกับหลักการที่คณะกรรมการได้ให้ความเห็นชอบไว้ ให้กระทรวงการพัฒนาสังคม และความมั่นคงของมนุษย์ดำเนินการได้ โดยให้นำเสนอคณะกรรมการที่ทราบภายหลัง พร้อมทั้งชี้แจงเหตุผลและผลประโยชน์ที่ไทยได้รับจากการปรับเปลี่ยนดังกล่าว

๗.๒ เอกสารผลลัพธ์ของการประชุมเป็นเอกสารที่มีวัตถุประสงค์เพื่อแสดงเจตนาการณ์ทางการเมือง โดยไม่มีถ้อยคำหรือบริบทใดที่มุ่งจะก่อให้เกิดพันธกรณีภายใต้บังคับของกฎหมายระหว่างประเทศ กอปรกับไม่มีการลงนามในร่างเอกสารดังกล่าว จึงไม่เป็นสนธิสัญญาภายใต้กฎหมายระหว่างประเทศ และไม่เป็นหนังสือสัญญาตามมาตรา ๑๗๘ ของรัฐธรรมนูญแห่งราชอาณาจักรไทย พ.ศ. ๒๕๖๐

๘. ข้อเสนอของหน่วยงานของรัฐ

กระทรวงการพัฒนาสังคมและความมั่นคงของมนุษย์ พิจารณาแล้ว เห็นควรนำเสนอผลการประชุมคณะกรรมการอธิการประชากรและการพัฒนาแห่งสหประชาติ สมัยที่ ๕๗ และขอให้นำเสนอวีดิทัศน์ต่อคณะกรรมการที่เพื่อโปรดทราบ

จึงเรียนมาเพื่อโปรดพิจารณานำเสนอคณะกรรมการที่ต่อไป

ขอแสดงความนับถือ

(นายราวรุ ศิลปอาชา)

รัฐมนตรีว่าการกระทรวงการพัฒนาสังคมและความมั่นคงของมนุษย์